



# Guide d'installation

Nous vous remercions beaucoup pour l'achat de ce produit.

- Pour garantir une utilisation correcte et sûre et comprendre entièrement les performances de ce produit, veuillez lire ce manuel dans son intégralité.
- Toute copie ou transfert non autorisé, en tout ou en partie, de ce manuel est interdit.
- Les spécifications de ce produit et le contenu de ce manuel d'utilisation sont sujets à changement sans préavis.
- Le manuel et le produit ont été préparés et testés autant que possible. Si vous trouvez des fautes d'impression ou des erreurs, veuillez nous en informer.
- Roland DG Corporation n'assume aucune responsabilité pour toute perte ou dommage direct ou indirect pouvant résulter de l'utilisation de ce produit, indépendamment de tout défaut de performance de la part de ce produit.
- Roland DG Corporation n'assume aucune responsabilité pour toute perte ou dommage direct ou indirect pouvant survenir relativement à tout article fabriqué avec ce produit.

Les noms de sociétés et de produits sont des marques commerciales ou des marques dépo-R7-240111 sées de leurs détenteurs respectifs.

Copyright © 2018-2024 Roland DG Corporation http://www.rolanddg.com/

FA03709

Roland DG Corporation

# Sommaire

Introduction	2
Qu'est-ce que VersaWorks ?	3
À propos des manuels d'utilisateur	4
Droits d'auteur et marques déposées	5
Installation et réglages	6
Installation de VersaWorks	7
Configuration requise	7
Téléchargement et installation	8
Avant de brancher l'imprimante	10
Connecter l'imprimante	12
Définir les réglages de Roland@NET	18
Configuration du client	20
Opérations de base	
Démarrer VersaWorks	
Méthode pour démarrer	
Enregistrement des paramètres et des tâches VersaWorks pour une utilisation ultérieure	
Enregistrement des données de sauvegarde	
Chargement des données de sauvegarde	
Désinstaller VersaWorks	
Méthode de suppression	
•••	

# Introduction

Qu'est-ce que VersaWorks ?	3
À propos des manuels d'utilisateur	4
Droits d'auteur et marques déposées	5

VersaWorks est un logiciel avancé de RIP qui propose les avantages suivants à ses utilisateurs.

- Son interface utilisateur est conviviale et composée d'opérations simples.
- Il prend en charge la découpe, et peut également gérer les machines d'impression et de découpe. Il accepte une grande variété d'applications qui combinent impression et découpe.
- Il permet d'imprimer des couleurs d'accompagnement. Il convertit les couleurs enregistrées dans les bibliothèques de couleurs d'accompagnement en couleurs de quadrichromie pour l'impression. En plus de la bibliothèque de couleurs d'accompagnement enregistrée de base, il est également possible de créer de nouvelles bibliothèques.
- Il est équipé de série avec différentes fonctions de production destinées à améliorer la productivité (comme la production panélisée et une fonction d'imbrication automatique).
- Il peut utiliser Roland@NET pour mettre à jour le logiciel automatiquement.
- Vous pouvez connecter jusqu'à quatre imprimantes à un seul ordinateur.
- Cette fonction peut être utilisée pour ajouter des lignes de coupe ou des plaques de couleur d'accompagnement, ou pour configurer les paramètres des couches pour les données d'impression (avec la fonction Job Assistant).

Les manuels d'utilisateur suivants sont fournis avec le logiciel.

- Guide d'installation (le présent manuel : manuel au format électronique) Ce manuel explique comment installer VersaWorks.
- Aide de VersaWorks (manuel au format électronique)

Le fonctionnement de VersaWorks est décrit dans ce manuel.

# Consulter l'aide à partir du site web

Vous pouvez consulter et télécharger les manuels en format électronique à partir de l'URL ou du code QR suivant.

\* Vous pouvez également consulter et télécharger les manuels papier.

\* Vous pouvez également consulter ce site Web à partir d'un smartphone.



https://downloadcenter.rolanddg.com/VersaWorks6

# Consulter l'aide à partir du logiciel

Dans le menu [Aide], cliquez sur [Afficher l'aide].

ł	lelp( <u>H</u> )	
	Show Help	
	Quick Tour	
	VersaWorks Online(O)	
	Download Center(D)	
	Roland DG Connect(R)	
	About VersaWorks(A)	
	System Information(I)	

# Consulter l'aide à partir du menu Windows

- Windows 11
  - 1. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications].
  - 2. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[Aide de VersaWorks].
- Windows 10
  - 1. Cliquez sur [Démarrer].
  - 2. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[Aide de VersaWorks].

# Droits d'auteur et marques déposées

Les droits d'auteur et de propriété de ce logiciel et du présent manuel appartiennent à Roland DG Corporation. Aucune partie de ce logiciel ou de cette publication ne saurait être reproduite, stockée dans un système de récupération, ou transmise, de quelque manière que ce soit, électronique, mécanique, par photocopie, sous forme enregistrée ou autre, sans l'autorisation écrite préalable de l'éditeur.

Les couleurs PANTONE Color affichées dans le logiciel ou dans la documentation utilisateur peuvent ne pas correspondre aux normes identifiées PANTONE. <sup>®</sup> Consultez les publications actuelles de PANTONE Color pour connaître les couleurs précises.PANTONE et les autres marques de Pantone sont la propriété de Pantone LLC.<sup>®</sup> ©Pantone LLC, 2016.

Pantone est le propriétaire des droits d'auteur des données de couleur et/ou des logiciels dont la distribution est autorisée par Roland DG Corporation uniquement dans le cadre d'une utilisation en combinaison avec VersaWorks. Les données et/ou logiciels de couleur PANTONE ne doivent pas être copiés sur un autre disque, ou dans la mémoire, sauf s'ils font partie de l'environnement pour l'exécution de VersaWorks.



Tous les autres noms d'entreprises ou noms de produits sont des marques ou des marques déposées appartenant à leurs propriétaires respectifs.

# Installation et réglages

Installation de VersaWorks	7
Configuration requise	
Téléchargement et installation	
Avant de brancher l'imprimante	
Connecter l'imprimante	
Définir les réglages de Roland@NET	
Configuration du client	
-	

# Configuration requise

Système d'exploitation (OS)	Windows 11/10 (édition 64 bits) <sup>*1</sup>
CPU	Intel Core 2 Duo 2,0 GHz ou plus rapide recommandé
Mémoire	2 Go ou plus recommandés
Carte vidéo et écran	1 280 x 1 024 de résolution ou plus
Espace libre nécessaire sur le disque dur	40 GB ou plus recommandés
Système de fichiers sur disque dur	Format NTFS
Autres prérequis	<ul> <li>Port Ethernet<sup>*2</sup></li> <li>Port USB<sup>*2</sup></li> <li>Pour utiliser Roland@NET : Connexion Internet et navigateur web</li> </ul>

\*1 L'application ne peut pas s'installer si Windows et l'application ont un nombre de bits différents.

\*2 Il faut avoir un port qui correspond à l'interface du modèle que vous utilisez.

# Téléchargement et installation

# 1. Téléchargez le logiciel.

## Procédure

1. Connectez-vous à Windows avec un compte avec des droits « Administrateurs ». Arrêtez tous les autres programmes.

### RAPPEL

Seul le compte avec les droits « Administrateurs » qui a servi à installer ce logiciel peut l'utiliser.

- 2. Allez sur le site de téléchargement (https://downloadcenter.rolanddg.com/VersaWorks6#software).
- **3.** Cliquez sur [VersaWorks 6].
- 4. Cliquez sur [Installer[202\*-\*\*-\*\*,Ver.\*.\*\*]].
- 5. Téléchargez le logiciel en suivant les instructions à l'écran.

# 2. Installation du logiciel

#### Procédure

- 1. Extrayez le fichier .zip, puis double-cliquez sur le fichier .exe dans le dossier extrait. Si vous avez téléchargé le fichier .exe, double-cliquez sur ce dernier.
- 2. Installez le logiciel en suivant les instructions à l'écran.
  - Vérification de l'accord de licence

VersaWorks installe plusieurs logiciels, ce qui fait que l'accord de licence doit être vérifié plusieurs fois.

Job Assistant

Job Assistant est une fonction d'extension de VersaWorks qui ajoute des lignes de découpe, ou des plaques de couleur d'accompagnement, ou configure des paramètres des couches pour les données d'impression. Nous vous recommandons de cliquer sur [Suivant] au bas de la fenêtre suivante et d'installer cette fonction.

🗑 VersaWorks - InstallShield Wizard	×
Custom Setup	
Select the program features you want installed.	
Click on an icon in the list below to change how a feature	is installed.
	Feature Description
	Job Assistant Plug-in
	This feature requires 52MB on your hard drive.
Install to:	
C:¥Program Files¥VersaWorks¥Plugins¥	
octal/Shield	
is callor lield	
< <u>B</u> ack	Next > Cancel

#### En ce qui concerne les utilisateurs qui impriment à partir de clients Mac

Ne supprimez pas le dossier [VW\_Installer] - [For Macintosh] qui a été créé lors de l'installation. Le logiciel utilise les fichiers de ce dossier.

# Avant de brancher l'imprimante

Vérifiez que vous utilisez la dernière version de VersaWorks. Si VersaWorks n'est pas dans sa dernière version, cela peut rendre impossible l'impression à partir de l'imprimante connectée.

- Pour effectuer cette opération, il faut connecter à Internet l'ordinateur sur lequel VersaWorks est installé.
- Si la mise à niveau ne peut pas se faire en suivant les étapes ci-dessous, contactez votre revendeur agréé Roland DG Corporation.

# S Vérification de VersaWorks pour savoir s'il s'agit de la dernière version

#### Procédure

- 1. Affichez la fenêtre de mise à jour du logiciel.
  - Windows 11
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications].
    - b. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[Mise à jour enligne].
  - Windows 10
    - a. Cliquez sur [Démarrer].
    - b. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[Mise à jour enligne].
- 2. Dans le menu [Paramètres], cliquez sur [Préférences].

ile <u>S</u> et	tings <u>H</u> elp Preferences	
A	ACL VEL	to connect to Roland@NET
	SELVEL .	
A0		
ÆØ		
Æð		
Æΰ		Check for updates
ЯÒ		Check for updates

- 3. Définissez les détails des « Préférences ».
  - (1) Pour utiliser un serveur proxy, cochez la case et saisissez l'adresse IP et le numéro de port.
  - (2) Cochez les deux cases, puis sélectionnez [TOUTES les mises à jour disponibles].
  - (3) Cliquez sur [OK].

Preferences ×
Update Settings  Proxy Server  Proxy Server  Proxy Server  P Address  Proxy.*** co.jp
Port :
Update Options
✓ Download Updates for ALL Languages
🔽 Download Media and Color Profiles
<ul> <li>ALL Available Updates</li> </ul>
C Only for the Current Printer Model in Use
C Only for the Current Printer Model and Ink Type
(2) (3) OK Cancel

4. Cliquez sur [Rechercher les mises à jour].

C Manual O	
File Settings	Help
Click	"Check for updates" to connect to Boland@NET
serve	Br.
C.	
	Chack for undated
	Check for updates
	Check for updates

- 5. Effectuez les opérations ci-dessous qui correspondent à la fenêtre affichée.
  - Lorsque la fenêtre [Sélectionner les mises à jour] apparaît Des données de mise à jour sont disponibles.
    - a. Cochez toutes les cases qui peuvent être sélectionnées.
    - b. Cliquez sur [Mettre à jour].

Les données de mise à jour sont téléchargées.

VersaWorks Application Program		7.8	М
Color Profiles	Details	0.0	M
Total :		7.8	м

• Lorsque la fenêtre suivante apparaît



Vous utilisez la dernière version de VersaWorks. Cliquez sur [OK] et passez à Connecter l'imprimante(P. 12).

#### 6. Cliquez sur [OK].

Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).



#### 7. Cliquez sur [OK].



Ceci termine la mise à jour de VersaWorks vers sa version la plus récente.

### Connecter l'imprimante

Vous pouvez connecter jusqu'à quatre imprimantes à un seul ordinateur.

La méthode de connexion varie selon le modèle d'imprimante. Connectez les périphériques en fonction du type de port de connexion de l'imprimante que vous utilisez.

# Connexion LAN

Cette section explique comment utiliser un câble Ethernet pour connecter l'imprimante.

#### RAPPEL

La méthode de connexion est différente pour les machines de découpe. Connectez ces machines en suivant les informations suivantes.

- GR2-640/540 : https://downloadcenter.rolanddg.com/GR2-640
- GS2-24: https://downloadcenter.rolanddg.com/GS2-24

### Procédure

1. Sur l'imprimante, définissez l'adresse IP, et effectuez les autres préparatifs nécessaires à la connexion par Ethernet.

Pour savoir comment définir l'adresse IP, consultez le manuel d'instructions de l'imprimante que vous utilisez.

- 2. Assurez-vous que l'imprimante est allumée.
- 3. Connectez l'imprimante et l'ordinateur (serveur RIP) au même réseau local.
- 4. Démarrez VersaWorks.
  - Windows 11
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications].
    - b. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[VersaWorks].
  - Windows 10
    - a. Cliquez sur [Démarrer].
    - b. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[VersaWorks].
- 5. Configurez l'imprimante pour qu'elle se connecte.

VersaWorks recherchera les imprimantes connectables et les enregistrera automatiquement. Toutefois, si la recherche ne trouve aucune imprimante, ou cinq imprimantes ou plus, vous devrez enregistrer les imprimantes manuellement.

- Quand le nombre d'imprimantes détectées est entre un et quatre
  - a. Vérifiez les imprimantes détectées et cliquez sur [OK].
  - b. Lorsque le message [Souhaitez-vous installer le pilote d'impression virtuelle ?] s'affiche, cliquez sur [Oui].

Ce message n'indique pas le pilote d'imprimante à utiliser pour la communication. Il indique le pilote d'imprimante virtuel à utiliser lors de l'impression directe à partir de l'application.

- c. Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).
- d. Lorsque la fenêtre [Assistant Ajout d'imprimante] s'affiche, cliquez sur [Suivant].

L'enregistrement est terminé lorsque les informations sur la machine s'affichent dans le menu supérieur.

- Si aucune imprimante n'est détectée ou si cinq imprimantes ou plus sont détectées
  - a. Saisissez l'adresse IP de l'imprimante et cliquez sur [Vérifier].
     Des éléments tels que [Modèle] et [Version firmware] s'affichent.

Si l'imprimante ne s'affiche pas, vérifiez l'état de la connexion du câble LAN.

- b. Configurez le paramètre [Surnom].
- Si vous ne définissez pas de surnom, le nom du modèle s'affiche.
- c. Cliquez sur [Appliquer].

Printer List					0
Nickname	Model N	ame	Ink Type	Por	t
101-00	Prophilly of	0-64	And States	M. 48	ului
Nickname(M) :	b min an				
Model Name(H) :	"burble	1000			Y
Ink Type(N) :	Testill.	NO CONTR	and the		•
Port(P):	• TCP	/IP(I)			
	IP A	ddress(]) :	a	Search for	Printers
Verify( <u>V</u> )		Advan	iced( <u>A</u> )		
Model Name :		10.00	10.00		
Firmware Versio	on:	-			
thinking terain					
Serial Number :					

d. Lorsque le message [Souhaitez-vous installer le pilote d'impression virtuelle ?] s'affiche, cliquez sur [Oui].

Ce message n'indique pas le pilote d'imprimante à utiliser pour la communication. Il indique le pilote d'imprimante virtuel à utiliser lors de l'impression directe à partir de l'application.

- e. Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).
- f. Lorsque la fenêtre [Assistant Ajout d'imprimante] s'affiche, cliquez sur [Suivant].

Les informations de l'imprimante connectée s'affichent dans la [Liste des imprimantes].

g. Cliquez sur [OK].

L'enregistrement est terminé lorsque les informations sur la machine s'affichent dans le menu supérieur.

Cela termine les préparatifs de la production avec VersaWorks.

Pour continuer en connectant une ou plusieurs imprimantes supplémentaires, allez dans Connecter plusieurs imprimantes(P. 17).

## **I** ⊂ Connexion par USB

Cette partie concerne les imprimantes connectées par câble USB.

Veuillez noter qu'une connexion USB nécessite un pilote Windows particulier, qui est fourni avec l'imprimante.

#### Procédure

1. Installez le pilote Windows pour l'imprimante que vous utilisez, puis connectez l'imprimante et l'ordinateur avec un câble USB.

Pour savoir comment installer le pilote Windows, consultez le manuel d'instructions de l'imprimante que vous utilisez.

2. Assurez-vous que l'imprimante est allumée.

#### 3. Démarrez VersaWorks.

- Windows 11
  - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications].
  - b. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[VersaWorks].
- Windows 10
  - a. Cliquez sur [Démarrer].
  - b. Dans la liste des applications (programmes), cliquez sur [VersaWorks]>[VersaWorks].

La fenêtre [**Paramétrages de l'imprimante**] s'affiche. Cela n'apparaît que lorsque le logiciel démarre pour la première fois.

#### 4. Configurez l'imprimante pour qu'elle se connecte.

- (1) Sélectionnez [Pilote de l'imprimante].
- (2) Sélectionnez l'imprimante à laquelle vous souhaitez vous connecter dans la liste [Nom de l'imprimante].
- (3) Cliquez sur [Vérifier].Des éléments tels que [Modèle], [Version firmware], et [Numéro de série] s'affichent.
- (4) Configurez le paramètre [Surnom].Si vous ne définissez pas de surnom, le nom du modèle s'affiche.
- (5) Cliquez sur [Appliquer].

Finiter List			0	ĺ
Nick Name	Model Name	Ink Type	Port	
	Auto Select (Cli		IP:0.0.0.0	
Nick Name(M) :	( <b>4</b> ) BN-20A			
Model Name(H) :	VersaSTUDIO BN-	20A		1
Ink Type(N) :	ECO-SOL MAX2	MYK		1
Port(P) :	TCP/IP(I)			
	IP Address(])	: Sea	arch for Printers	
(4)		0.	0.0.	0
(1)	• Printer Driver			_
(3)	Printer Name	(2) National I	8.0	1
Verifv(V)	Adva	nced( <u>A</u> )		
		100 BB 100		
Model Name :				
Model Name : Firmware Version	: 8.00			
Model Name : Firmware Version Serial Number :	: LN DAND			

(6) Lorsque le message [Souhaitez-vous installer le pilote d'impression virtuelle ?] s'affiche, cliquez sur [Oui].

Ce message n'indique pas le pilote d'imprimante à utiliser pour la communication. Il indique le pilote d'imprimante virtuel à utiliser lors de l'impression directe à partir de l'application.

- (7) Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).
- (8) Lorsque la fenêtre [Assistant Ajout d'imprimante] s'affiche, cliquez sur [Suivant].

Les informations de l'imprimante connectée s'affichent dans la [Liste des imprimantes].

(9) Cliquez sur [OK].

Cela termine les préparatifs de la production avec VersaWorks.

Pour continuer en connectant une ou plusieurs imprimantes supplémentaires, allez dans Connecter plusieurs imprimantes(P. 17).

# **Connecter plusieurs imprimantes**

Vous pouvez connecter jusqu'à quatre<sup>\*1</sup> imprimantes.

Cette section suppose que la première imprimante est déjà connectée et explique comment connecter une deuxième imprimante et les suivantes.

#### Procédure

- 1. Vérifiez que la deuxième imprimante est allumée, puis connectez-la à l'ordinateur.
- 2. Dans la barre de menu, cliquez sur [Imprimante]>[Paramétrages de l'imprimante].

Job(J)		Media(M)	Help	
	Printer	Settings(S)		
	Printer	Status(I)		Print
Status J	Test Pri	nt(P)		
	Test Cu	t(C)		
	Send N	ative File(T)		

La fenêtre [Paramètres de l'imprimante] s'affiche.

- 3. Configurez l'imprimante pour qu'elle se connecte.
  - (1) Cliquez sur 🔂.
  - (2) Configurez l'imprimante pour qu'elle se connecte.

La manière de configurer l'imprimante varie selon son modèle et le type de port de connexion.

- Connexion LAN : Passez à l'étape 5.
- Connexion par USB : Passez à l'étape 4.
- 4. Pour ajouter d'autres imprimantes, répétez les étapes 1 à 3.
- 5. Lorsque vous avez terminé de faire tous les réglages, cliquez sur [OK].

Cela termine les préparatifs de la production avec VersaWorks.

<sup>\*1</sup> Le nombre d'imprimantes que vous pouvez connecter varie selon le modèle. Contactez votre revendeur Roland DG Corporation agréé.

# Définir les réglages de Roland@NET

# ☑ Qu'est-ce que Roland@NET ?

Roland@NET est un service qui vous permet d'obtenir sur Internet les informations de mise à jour des logiciels. Lorsque VersaWorks est configuré pour se connecter à Roland@NET, vous êtes automatiquement prévenu quand des mises à jour logicielles sont disponibles. Vous pouvez également télécharger des données de mise à jour.

# S Définir les réglages de Roland@NET

#### Procédure

 Dans la barre de menu, cliquez sur [Edition]>[Préférences]. La fenêtre [Préférences] s'affiche.

					In Constant
	Queu	e Settings			>
Ø LEI	Spot (	Color Settin	igs(N)		
Not Cor	Specia	Color Set	tings(S)		
14	Printe	r Color Ma	tch Setting	rs(C)	
_ //	Simula	ation Profil	e Manage	ment (P)	
<u> </u>	Neare	st Color Fir	nder Librar	χŒ	

- 2. Cliquez sur l'onglet [Roland@NET].
- 3. Cochez la case [Rechercher automatiquement les mises à jour et prévenir].



4. Sélectionnez [Fréquence] pour [Paramétrage de mise à jour].



- 5. Pour utiliser un serveur proxy, il faut définir ses paramètres.
  - (1) Cochez la case [Utiliser le serveur Proxy].
  - (2) Saisissez le [IP Address] et le [Port].

(1)		Proxy Server
~	Use Proxy S	erver
	IP Address :	proxy.***.co.jp
(2)	Port :	8080

6. Sélectionnez [Options de mise à jour]. Sélectionnez ce que vous voulez télécharger.



7. Lorsque vous avez terminé de faire tous les réglages, cliquez sur [OK].



Le paramétrage de Roland@NET est maintenant terminé.

# Configuration du client

Les ordinateurs utilisés pour créer des fichiers d'images sont appelés des ordinateurs clients. Par contre, l'ordinateur sur lequel VersaWorks est installé et configuré est appelé un serveur RIP (Raster Image Processor). La connexion réseau du client au serveur RIP permet d'envoyer les données d'impression du client au serveur RIP. En d'autres termes, vous pouvez utiliser le serveur RIP comme une imprimante pour le client. Vous pouvez également combiner serveur et client RIP sur un seul ordinateur.

Lorsque le client et le serveur RIP sont des ordinateurs différents, vous devez installer un pilote d'impression sur le client. Suivez les étapes ci-dessous pour installer le pilote d'impression.

# Sclient Windows

#### Procédure

- 1. Assurez-vous que le serveur RIP fonctionne, puis connectez-vous à un compte avec des droits d'« Administrateurs ».
- 2. Affichez la fenêtre [Périphériques et imprimantes].
  - Windows 11
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications]>[Outils Windows].
    - b. Double-cliquez sur [Panneau de configuration].
    - c. Cliquez sur [Afficher les périphériques et imprimantes].
  - Windows 10
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Système Windows]>[Panneau de configuration].
    - b. Cliquez sur [Afficher les périphériques et imprimantes].
- 3. Cliquez sur [Ajouter une imprimante].



4. Cliquez sur [L'imprimante souhaitée n'est pas indiquée].

🕈 Add a device	-		×
Choose a device or printer to add to this PC Select a device			-
Printer Printer			
The printer that I want instituted			
The printer that I want isn't listed	Next	Car	ncel

5. Sélectionnez [Sélectionner une imprimante partagée par nom], puis cliquez sur [Parcourir].

- 🖶 Ad	d Printer	
Find	a printer by other options	
⊖Му	p <u>r</u> inter is a little older. Help me find it.	
● Sele	ct a shared printer by name	
		B <u>r</u> owse
	Example: \\computername\printername or http://computername/printers/printername/.printer	
Add	I a printer using a TCP/IP address or hostname	
OAdd	I a Bluetooth, wireless or network discoverable printer	
Add	i a l <u>o</u> cal printer or network printer with manual settings	
	Next	Cancel

6. Sélectionnez l'ordinateur du serveur RIP, puis cliquez sur [Sélectionner].

> 🗠 🛧 💣 > Network 🔅	<b>)</b>	V 🖸 Sei	arch Network	م ر
Organize 🔻				
• Contraction * ~	Computer (6)			
a linking	article 2			
💻 This PC	100 m			
E. Desktop				
🔮 Documents				
🕂 Downloads				
b Music				
Pictures				
📑 Videos 🗸				
<u>P</u> rinter				~
			Select	Cancel

Si vous êtes invité à saisir un nom d'utilisateur et un mot de passe, saisissez le nom d'utilisateur et le mot de passe du serveur RIP.

7. Sélectionnez [VersaWorks] (ou le surnom qui a été défini), puis cliquez sur [Sélectionner].

← → * T = > Network >	V O Search
Organize 🔻	
<ul> <li>Documents</li> <li>Downloads</li> <li>Music</li> <li>Pictures</li> <li>Videos</li> <li>Network</li> </ul>	
v	

#### 8. Cliquez sur [Suivant].

		×
~	🖶 Add Printer	
	Find a printer by other options	
	○ My p <u>r</u> inter is a little older. Help me find it.	
	Select a shared printer by name	
	\\\\VersaWorks	B <u>r</u> owse
	Example: \\computername\printername or http://computername/printers/printername/.printer	
	○ Add a printer using a TCP/IP address or hostname	
	O Add a Bluetooth, wireless or network discoverable printer	
	O Add a local printer or network printer with manual settings	
		Next Cancel

Lorsque la fenêtre confirmant que vous faites confiance à l'imprimante apparaît, cliquez sur [In-staller le pilote].

Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).

Si la fenêtre suivante apparaît, l'imprimante est ajoutée. Cliquez sur [Suivant].

					×
$\leftarrow$	🖶 Add Printer				
	You've successful	ly added VersaWorks (	on		
	<u>P</u> rinter name:	VersaWorks on			
	This printer has been ir	stalled with the VersaWorks of	driver.		
				Next	Cancel

9. Cliquez sur [Terminer].

Si vous souhaitez effectuer un test d'impression, cliquez sur [Imprimer une page de test].

\* Si la case à cocher [**Définir en tant qu'imprimante par défaut**] s'affiche, décochez-la selon votre situation.



Cela termine le réglage du client. Vous pouvez imprimer à partir du programme comme vous le feriez avec d'autres imprimantes.

# S Client Mac

#### À vérifier en premier

Avant de procéder aux réglages, vérifiez les points suivants.

- Le client est un ordinateur Mac qui possède un système d'exploitation macOS 10.13 ou plus.
- L'utilisateur se connecte au serveur RIP avec un compte qui a des droits d'administrateur.
- L'imprimante et les ordinateurs (serveur RIP et client) sont correctement connectés et sont sous tension.
- Le serveur RIP et le PC client sont connectés au même sous-réseau.
- Les paramètres de l'imprimante sont correctement configurés sur le serveur RIP.
- L'imprimante est prête à imprimer.

#### Méthode de configuration

Si vous enregistrez le serveur RIP en tant qu'imprimante réseau sur le client, vous pouvez envoyer des données au serveur RIP pour qu'il les imprime.

\* Les écrans présentés dans la présente rubrique concernent les systèmes macOS 12.1.

#### Procédure

- 1. Suivez la procédure décrite ci-dessous pour enregistrer le fichier PPD sur l'ordinateur client.
  - (1) Ouvrez le dossier « VW\_Installer » qui a été créé sur le PC où VersaWorks a été installé.
  - (2) Copiez le fichier PPD dans le dossier [For Macintosh] [PPD File] [OS10.13 or later] [French].
  - (3) Créez le dossier sur le PC client.

La création	ANT du dossi	ier dans [ <b>Burea</b>	u], [Do	ocuments], ou [	Téléch	<b>argements</b> ] ou su	ur un (	disque connecté
en externe e	empêch	era la reconnais	sance	du fichier.				
À titre d'exe	mple,	le dossier VW	6_PPI	D est créé dire	ectem	ient sous le noi	m du	compte conn
	e sulva	iite.						
•••	<	> VW6_PPD		88 ∷≣		… × ₫ ⊘ (	<b>⊙</b> •	Q Search
Favorites	>	Applications	>	texenurus	>	🛅 Desktop	>	
AirDrop		🛅 Library	5	🛅 Shared	>	Documents	5	
O Recents		System	\$	i'mau 🔟	>	Downloads		
Applications		Users	>			Movies		
🚍 Desktop						Pictures	,	
Documents						Public		
Ownloads						WW6_PPD	2	
Locations								
Network								

- (4) Enregistrez le fichier PPD copié à l'étape (2) dans le dossier créé à l'étape (3).
- 2. Cliquez sur [Préférences Système]>[Imprimantes et scanners].

• • •	< >	IIII Syste	em Preferen	ces	(	Q Search	
8	Sign in to yo Set up iCloud,	our Apple ID the App Store	, and more.				Sign In
General	Desktop & Screen Saver	Dock & Menu Bar	Mission Control	Siri	Spotlight	Language & Region	Notifications & Focus
Internet Accounts	Passwords	Wallet & Apple Pay	Users & Groups	Accessibility	Screen Time	Extensions	Security & Privacy
Software Update	Network	Bluetooth	د المعالم ( Sound	Touch ID	Keyboard	Trackpad	Mouse
Displays	Printers & Scanners	Battery	Date & Time	Sharing	Time Machine	Startup Disk	

La fenêtre [Imprimantes et scanners] s'affiche.

### 3. Cliquez sur [+].

	No p Click Ad	rinters are available. (d (+) to set up a printer.	
+			

- 4. Sélectionnez le serveur RIP auquel vous voulez vous connecter.
  - (1) Sélectionnez [Windows].
  - (2) Sélectionnez le groupe réseau auquel l'ordinateur appartient.
  - (3) Sélectionnez le nom de l'ordinateur du serveur RIP dans la liste.

ā 🏶 👼 <mark>(1)</mark>	
kended) kended	
min 100-1 min 040-1 min 040-1	
migamatay •	
Name:	
Name: Location:	
Name: Location: Use:	

- 5. Saisissez le nom et le mot de passe.
  - (1) Saisissez le nom et le mot de passe du serveur RIP.
  - (2) Cliquez sur [Se connecter].

and the second	Enter your us server "	er name and password for the print
	Connect As:	◯ Guest
		Registered User
(1)	Name:	kurimetek
• •	Password:	••••••
	Remem	ber this password in my keychain

- 6. Sélectionnez VersaWorks comme imprimante active.
  - (1) Dans la liste, sélectionnez le pilote virtuel [VersaWorks\_\*\*] pour l'imprimante avec laquelle vous souhaitez imprimer.
  - (2) Sélectionnez [Autre] pour [Utiliser].

		Add Printer			
		ē		0	
nahana Ngalin mingrosp		<ul> <li>Insertmentel</li> </ul>			VerseWorks VerseWorks VerseWorks, 8.502-3000 VerseWorks, 8.502-3000 VerseWorks, 8.503-3000 VerseWorks, 9.003-3000
Name: Location:	VersaWorks				
Use	✓ Choose a Drive	Б			
?	Generic PostSc Generic PCL Pr Select Software	ript Printer inter 			
	Other				

- 7. Définissez le fichier PPD sur le PC client.
  - (1) Sélectionnez le fichier « VERSAW.PPD » que vous avez enregistré à l'étape 1-(4).
  - (2) Cliquez sur [Ouvrir].

avorites	<	> 🔟 🖌 🏥 🗸	VW6_PPD	0	Q Search
Recents			(1)		
Applications	- 2	🛅 Desktop	VERSAW.PPD		
🚍 Desktop	2	Documents			
Documents	>	Downloads	2		
Downloads		🛅 Movies	2		
Downloads		🛅 Music	2		
ocations		Pictures	2		
C texteen a		Public	>		
Network		VW6_PPD	2		
					(0)
					Open

#### 8. Cliquez sur [Ajouter].

• • •	Add Printer
nghana Mgadhi anthgraup	Dordent unders         VersalWorks           Sordent unders         VersalWorks
Name:	VersaWorks
Location:	
Use:	VersaWorks
	The selected printer software isn't from the manufacturer and may not let you use all the features of your printer.
?	( <b>1</b> ) Ad

Cela termine le réglage du client. Vous pouvez imprimer à partir du programme de la même manière qu'avec d'autres imprimantes.

# **Opérations de base**

Démarrer VersaWorks	29
Méthode pour démarrer	29
Enregistrement des paramètres et des tâches VersaWorks pour une utilisation ulté- rieure	30
Enregistrement des données de sauvegarde	30
Chargement des données de sauvegarde	31
Désinstaller VersaWorks	32
Méthode de suppression	32

# Méthode pour démarrer

# **⊮** Windows 11

# Procédure

- Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications].
   La liste des applications (programmes) s'affiche.
- 2. Cliquez sur [VersaWorks]>[VersaWorks].

# Section Windows 10

# Procédure

- Cliquez sur [Démarrer].
   La liste des applications (programmes) s'affiche.
- 2. Cliquez sur [VersaWorks]>[VersaWorks].

# Enregistrement des paramètres et des tâches VersaWorks pour une utilisation ultérieure

Différents paramètres de VersaWorks peuvent être restaurés à partir de données de sauvegarde lors du changement ou de l'ajout de PC. Les données suivantes peuvent être sauvegardées.

- Préférences
- Etat de l'imprimante
- Tâches (Informations sur les tâches utilisées dans VersaWorks)
- Fichiers importants (média, couleurs spéciales, et couleurs d'accompagnement définies par l'utilisateur; fichiers de paramètres d'impression; données de correspondance des couleurs, Recherche de couleur la plus proche; etc.)

#### IMPORTANT

- Les données d'origine de la tâche (fichiers PDF, fichiers EPS) doivent être sauvegardées séparément.
- Les données de sauvegarde ne peuvent pas être importées si la version de VersaWorks est plus ancienne que la version utilisée pour créer les données de sauvegarde.

# Enregistrement des données de sauvegarde

Ce chapitre explique comment enregistrer les paramètres de VersaWorks et les données de sauvegarde des tâches.

#### Procédure

- 1. Dans un emplacement arbitraire, créez un dossier où les données de sauvegarde doivent être conservées. Assurez-vous que le dossier est vide.
- 2. Quittez VersaWorks.
  - 3. Démarrez l'outil [Initialiser l'application] de VersaWorks.
    - Windows 11 : Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications] puis cliquez sur [Versa-Works]>[Initialiser l'application].
    - Windows 10 : Cliquez sur [Démarrer], puis sur [VersaWorks]>[Initialiser l'application].
- 4. Cliquez sur [Sauvegarder].
- 5. Cliquez sur [...], spécifiez le dossier créé à l'étape 1, puis cliquez sur [Sauvegarder].
- 6. Cliquez sur [Oui].

Les données de sauvegarde seront enregistrées dans le dossier spécifié.

- 7. Lorsqu'un message d'achèvement apparaît, cliquez sur [OK].
- 8. Cliquez sur [Fermer].

# Chargement des données de sauvegarde

Ce chapitre explique comment charger les données de sauvegarde enregistrées.

### Procédure

- 1. Quittez VersaWorks.
- 2. Démarrez l'outil [Initialiser l'application] de VersaWorks.
  - Windows 11 : Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications] puis cliquez sur [Versa-Works]>[Initialiser l'application].
  - Windows 10 : Cliquez sur [Démarrer], puis sur [VersaWorks]>[Initialiser l'application].
- **3.** Cliquez sur [Restaurer].
- 4. Sélectionnez le dossier dans lequel les données de sauvegarde ont été enregistrées, puis cliquez sur [Restaurer].
- Cliquez sur [Oui].
   Les données de sauvegarde seront chargées.
- 6. Lorsqu'un message d'achèvement apparaît, cliquez sur [OK].
- 7. Cliquez sur [Fermer].

# Méthode de suppression

#### IMPORTANT

Suivez la procédure indiquée ci-dessous.

Supprimez tous les programmes cibles en respectant exactement la procédure. Si vous ne supprimez pas tous les programmes comme cela est indiqué dans la procédure, il ne sera pas possible de supprimer complètement certains programmes, et la réinstallation de ces programmes échouera.

# 1. Désinstaller VersaWorks

# Procédure

1. Connectez-vous à Windows avec le compte ayant les droits « Administrateurs » qui a été utilisé pour installer le logiciel.

#### - RAPPEL

Seul le compte avec les droits « Administrateurs » qui a été utilisé pour installer ce logiciel peut le désinstaller.

2. Arrêtez tous les programmes en cours d'exécution.

#### 3. Affichez la fenêtre pour désinstaller des programmes.

- Windows 11
  - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications]>[Outils Windows].
  - b. Double-cliquez sur [Panneau de configuration].
  - c. Cliquez sur [Désinstaller un programme].
- Windows 10
  - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Système Windows]>[Panneau de configuration].
  - b. Cliquez sur [Désinstaller un programme].
- 4. Sélectionnez [VersaWorks], puis cliquez sur [Désinstaller].
- Lorsque le message [Voulez-vous vraiment désinstaller VersaWorks ?] apparaît, cliquez sur [Oui].
   Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).
- 6. Si le système vous invite à redémarrer, cliquez sur [Oui] et redémarrez l'ordinateur.

# 2. Supprimer « VersaWorks Profile Package ».

#### Procédure

- 1. Après le redémarrage de l'ordinateur, connectez-vous avec un compte ayant les droits « Administrateurs ».
- 2. Arrêtez tous les programmes en cours d'exécution.
- 3. Affichez la fenêtre pour désinstaller des programmes.
  - Windows 11
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications]>[Outils Windows].
    - b. Double-cliquez sur [Panneau de configuration].
    - c. Cliquez sur [Désinstaller un programme].
  - Windows 10
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Système Windows]>[Panneau de configuration].
    - b. Cliquez sur [Désinstaller un programme].
- 4. Sélectionnez « VersaWorks Profile Package », puis cliquez sur [Désinstaller].
- Lorsque le message [Voulez-vous supprimer complètement l'application sélectionnée et la totalité de ses fonctionnalités ?] apparaît, cliquez sur [Oui].
   Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).
- 6. Quand une fenêtre vous informe que la désinstallation est terminée, cliquez sur [Terminer].
- 7. Vérifiez que les deux dossiers indiqués ci-dessous ont été supprimés.
  - Le dossier « VersaWorks » dans le dossier « Program Files » du « lecteur C ».
  - Le dossier « VersaWorks » dans le dossier « Roland DG VersaWorks » dans le dossier « Program-Data » dans le « lecteur C ».

\* Le « lecteur C » est le lecteur local (également appelé disque local) de l'ordinateur sur lequel VersaWorks a été installé. C'est généralement le « lecteur C » ou le « lecteur D ».

8. Si les dossiers énumérés ci-dessus n'ont pas été supprimés, suivez la procédure indiquée ci-dessous pour les supprimer.

Ces dossiers doivent être supprimés, aucun ne doit rester. Supprimez-les tous les deux.

- (1) Faites un clic droit sur le dossier « VersaWorks », puis sélectionnez [Supprimer].
- (2) Lorsque le message [Voulez-vous vraiment placer ce dossier dans la Corbeille ?] s'affiche, cliquez sur [Oui].

Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).

# 3. Supprimez le pilote VersaWorks.

#### Procédure

- 1. Affichez les imprimantes installées.
  - Windows 11
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Toutes les applications]>[Outils Windows].
    - b. Double-cliquez sur [Panneau de configuration].
    - c. Cliquez sur [Afficher les périphériques et imprimantes].
  - Windows 10
    - a. Cliquez sur [Démarrer]>[Système Windows]>[Panneau de configuration].
    - b. Cliquez sur [Afficher les périphériques et imprimantes].
- 2. Faites un clic droit sur [VersaWorks], puis cliquez sur [Supprimer le périphérique].
- Si le système vous invite à confirmer la suppression, cliquez sur [Oui].Si plusieurs imprimantes sont connectées, répétez les étapes 2 et 3 pour les supprimer.
- 4. Avec les autres imprimantes (périphériques) dans la liste sélectionnée, cliquez sur [Propriétés du serveur d'impression].

Lorsque la fenêtre [Contrôle de compte d'utilisateur] s'affiche, cliquez sur [Oui] (ou sur [Autoriser]).

5. Cliquez sur l'onglet [Utiliser].

Si le bouton [Modifier les paramètres de pilote] apparaît, cliquez dessus.

- 6. Sélectionnez [VersaWorks], puis cliquez sur [Supprimer].
- 7. Sélectionnez [Supprimer le pilote et le package de pilotes], puis cliquez sur [OK].
- 8. Si le système vous invite à confirmer la suppression, cliquez sur [Oui].
- 9. Lorsque les informations sur le paquet du pilote ont été récupérées, cliquez sur [Supprimer].
- **10.** Lorsque le paquet de pilotes a été supprimé, cliquez sur [OK].

Cela termine la procédure de suppression de VersaWorks.

